

16 Ὀκτωβρίου 2022: ΚΥΡΙΑΚΗ Δ' ΛΟΥΚΑ

«Τῶν θεοφόρων πατέρων τῆς ἐν Νικαία Ζ' Οἰκουμενικῆς Συνόδου (787)». Λογγίνου ἐκατοντάρχου τοῦ ἐπὶ τοῦ σταυροῦ καὶ τῶν σὺν αὐτῷ δύο στρατιωτῶν μαρτύρων (α' αἰ.).

Ἦχος: α' – Ἐωθινόν: Ζ' – Ἀπόστολος: Τίτ. γ' 8-15 – Εὐαγγέλιον: Λουκ. η' 5-15.

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΚΥΡΙΑΚΗ: 23 Ὀκτωβρίου, ΣΤ' Λουκᾶ.

Ἀπόστολος: Γαλ. α' 11-19. – Εὐαγγέλιον: Λουκ. η' 27-39.



ΕΤΟΣ 70όν

16 Ὀκτωβρίου 2022

ΑΡΙΘ. ΦΥΛ. 42 (3620)

μηχανές τοῦ διαβόλου. Αὐτό πού μᾶς παρέδωσαν οἱ ἅγιοι Πατέρες ὅλων τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων ἔχει ἀξία τεράστια, ἀλλά καὶ διπλή σημασία· τό ἓνα μέρος ἔχει νά κάνει μέ τήν ἀκρίβεια τῶν δογμάτων καὶ τή διάσωση τῆς ὀρθῆς πίστεως, ἐνῶ τό ἄλλο μέ τήν πεποίθηση καὶ τή βεβαιότητα ὅτι, ὅσο καὶ ἂν ἔχουν γιγαντωθεῖ τά ζιζάνια στό χωράφι τοῦ Χριστοῦ, τό χέρι τοῦ γνήσιου σπορέα τό κρατᾶ ὁ ἴδιος ὁ Χριστός. Ἄς λάβουμε λοιπόν κουράγιο, ἄς ἐπικαλεστοῦμε τή μεσιτεία τῶν Ἁγίων μας, καὶ ὅλα τά ὑπόλοιπα ἐκεῖνος θά τά θεραπεύσει.

Ἀρχιμ. Ἄ. Α.

### ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΕΩΣ ΚΑΤΗΧΗΤΩΝ

Ἡ Ἀποστολική Διακονία, θέλοντας νά συμβάλλει στήν καλύτερη κατάρτιση ὅσων βοηθοῦν τό κατηχητικό καὶ ἐνοριακό ἔργο ἢ ἀσκοῦν ἐκπαιδευτικό καὶ κοινωνικό λειτουργήμα, συνεχίζει τή λειτουργία τοῦ ἐπιμορφωτικοῦ Σεμιναρίου Κατηχητῶν.

- Γιά περισσότερες πληροφορίες οἱ ἐνδιαφερόμενοι μποροῦν νά ἀπευθύνονται: α) Στό Γραφεῖο Κατηχήσεως καὶ Νεότητος τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, τηλ. 210 7272347-348 (καθημερινά 8 π.μ.-2 μ.μ. ἐκτός Σαββάτου καὶ Κυριακῆς). β) Στό ἠλεκτρονικό ταχυδρομεῖο: katixisi@apostoliki-diakonia.gr. καὶ γ) Νά λαμβάνουν πληροφορίες στήν ἰστοσελίδα τοῦ Ὄργανισμοῦ, [www.apostoliki-diakonia.gr](http://www.apostoliki-diakonia.gr). στήν ἐνότητα *Ποιοί εἴμαστε – Τομέας Κατηχήσεως καὶ Ὀρθοδόξου Μαρτυρίας*.

ΟΜΙΛΙΑ ΤΗΣ «ΦΩΝΗΣ ΚΥΡΙΟΥ»: Κάθε Σάββατο καὶ ὥρα 6.00 μ.μ. γίνεται τό κήρυγμα τῆς «Φωνῆς Κυρίου», στόν Ἱ. Ναό Ἁγίας Εἰρήνης (ὁδ. Αἰόλου), Ἀθήνα.

«ΦΩΝΗ ΚΥΡΙΟΥ», ἐβδομαδιαῖο φύλλο ὀρθοδόξου πίστεως καὶ ζωῆς τῆς «Ἀποστολικῆς Διακονίας» τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος». Ἰασιῶν 1, 115 21 Ἀθήνα. Ἐκδότης - Διευθυντής: Μητροπολίτης Φαναρίου Ἀγαθάγγελος. Σύνταξη, τηλ. 210.7272.331. Διευθυντής, τηλ. 210.7272.388. Ὑπό τῶν ἱερῶν ναῶν διανέμεται δωρεάν. Ἐκ τοῦ Τυπογραφείου τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας.

Ἡ «ΦΩΝΗ ΚΥΡΙΟΥ» σ' ὅλο τόν κόσμο μέσω Διαδικτύου: [www.apostoliki-diakonia.gr](http://www.apostoliki-diakonia.gr)

### ΕΝΑΣ ΒΕΒΑΙΟΣ ΔΡΟΜΟΣ

Τήν παραβολή τοῦ Σπορέως ἀκούμε σήμερα κατά τή θεία Λειτουργία τῆς Κυριακῆς αὐτῆς, ἡ ὁποία εἶναι συνάμα ἀφιερωμένη στή μνήμη τῶν ἁγίων καὶ θεοφόρων Πατέρων τῆς Ζ' Οἰκουμενικῆς Συνόδου (787 μ.Χ.) Τό περιεχόμενο τῆς διδασκalicότατης σημερινῆς εὐαγγελικῆς διήγησης θά λέγαμε ὅτι ἀποτελεῖ ὁδοδείκτη καὶ ὁδηγό γιά τούς ἐργάτες τῆς Ἐκκλησίας, κληρικούς, λαϊκούς καὶ μοναχοῦς κάθε ἐποχῆς, πού ἐργάζονται μέ θεῖο ζῆλο, αὐταπάρνηση καὶ πνεῦμα θυσιαστικό τήν κλήση τῆς μαθητείας στά ἔθνη.

Οἱ σποριάδες τοῦ Χριστοῦ μέ τή διδασκαλία καὶ τή ζωή τους, μέ τό κήρυγμα καὶ τή σιωπή τους, μέ τή μαρτυρία καὶ τό μαρτύριό τους, σπέρνουν τόν θεῖο λόγο στό χωράφι τῆς ψυχῆς τῶν ἀνθρώπων, εὐαγγελίζονται «ἡμέραν ἐξ ἡμέρας» τή σωτηρία πού ἐκπηγάζει ἀπό τή συμμετοχή στό Σῶμα τοῦ Χριστοῦ. Ἄλλοτε βρίσκουν χωράφι βραχῶδες, ἄλλοτε ἄγονο, γεμάτο ζιζάνια πολλές φορές, ἔκθετο στή βουλμία κάθε εἴδους πτηνῶν. Ἡ ἐπιθυμία καὶ ἡ προσευχή τους, ἡ προσπάθεια καὶ ὁ ἰδρώτας τους προσφέρονται γιά νά γίνει στό τέλος γόνιμο καὶ καρποφόρο.

### Ἡ πολεμική τοῦ διαβόλου

Ὁ διάβολος ἀνέκαθεν ἀγωνιζόταν νά πείσει τούς ἐργάτες τῆς Ἐκκλησίας ὅτι εἶναι μάταιος ὁ ἀγώνας τους, ὅτι ὁ ἴδιος καὶ οἱ δόλιες μέθοδοί του θά κατισχύσουν καὶ θά κατακτήσουν τό χωράφι τῆς ψυχῆς τῶν ἀνθρώπων, καὶ μάλιστα τῶν πιστῶν καὶ ἐκλεκτῶν. Ἡ σύγκληση τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων ὀφείλεται ἀκριβῶς στήν ὀργανωμένη πολεμική τοῦ διαβόλου κατά τῆς Ἐκκλησίας. Συγκεκριμένα, ἡ Ζ' Οἰκουμενική Σύνοδος συγκλήθηκε στό τέλος τοῦ 8ου αἰῶνα στή Νίκαια τῆς Βιθυνίας μέ πρωτοβουλία τῆς ἁγίας Εἰρήνης τῆς Ἀθηναίας, γιά νά ἀποκαταστήσει



## ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ (Λουκ. η' 5-15)

### Ἡ διάδοσις τοῦ λόγου τοῦ Θεοῦ

*Εἶπεν ὁ Κύριος τὴν παραβολὴν ταύτην· Ἐξῆλθεν ὁ σπείρων τοῦ σπείραι τὸν σπόρον αὐτοῦ· Καὶ ἐν τῷ σπείρειν αὐτόν, ὁ μὲν ἔπεσε παρὰ τὴν ὁδόν, καὶ κατεπατήθη, καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ κατέφαγεν αὐτό· καὶ ἕτερον ἔπεσεν ἐπὶ τὴν πέτραν, καὶ φυνὲν ἐξηράνθη, διὰ τὸ μὴ ἔχειν ἰκμάδα· καὶ ἕτερον ἔπεσεν ἐν μέσῳ τῶν ἀκανθῶν, καὶ συμφυεῖσαι αὐτὰ ἀκανθαὶ ἀπέπνιξαν αὐτό· καὶ ἕτερον ἔπεσεν εἰς τὴν γῆν τὴν ἀγαθὴν, καὶ φυνὲν ἐποίησε καρπὸν ἑκατονταπλασίονα. Ἐπηρώτων δὲ αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· Τίς εἶη ἡ παραβολὴ αὕτη; Ὁ δὲ εἶπεν· Ὑμῖν δέδοται γινῶναι τὰ μυστήρια τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ· τοῖς δὲ λοιποῖς ἐν παραβολαῖς, ἵνα βλέποντες μὴ βλέπωσι, καὶ ἀκούοντες μὴ συνιῶσιν. Ἔστι δὲ αὕτη ἡ παραβολὴ· Ὁ σπόρος ἐστὶν ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ· οἱ δὲ παρὰ τὴν ὁδὸν εἰσὶν οἱ ἀκούσαντες, εἴτα ἔρχεται ὁ διάβολος καὶ αἶρει τὸν λόγον ἀπὸ τῆς καρδίας αὐτῶν, ἵνα μὴ πιστεύσαντες σωθῶσιν. Οἱ δὲ ἐπὶ τῆς πέτρας, οἱ ὅταν ἀκούσωσι, μετὰ χαρᾶς δέχονται τὸν λόγον, καὶ οὗτοι ρίζαν οὐκ ἔχουσιν, οἱ πρὸς καιρὸν πιστεύουσι, καὶ ἐν καιρῷ πειρασμοῦ ἀφίστανται. Τὸ δὲ εἰς τὰς ἀκάνθας πεσόν, οὗτοί εἰσιν οἱ ἀκούσαντες, καὶ ὑπὸ μεριμνῶν καὶ πλοῦτου καὶ ἡδονῶν τοῦ βίου πορευόμενοι συμπνίγονται καὶ οὐ τελεσφοροῦσι. Τὸ δὲ ἐν τῇ καλῇ γῆ, οὗτοί εἰσιν, οἵτινες ἐν καρδίᾳ καλῇ καὶ ἀγαθῇ ἀκούσαντες τὸν λόγον, κατέχουσι, καὶ καρποφοροῦσιν ἐν ὑπομονῇ. Ταῦτα λέγων, ἐφῶναι Ὁ ἔχων ὄρα ἀκούειν, ἀκουέτω.*

τὴν προσκύνηση τῶν ἁγίων εἰκόνων, καὶ συμμετεῖχαν σέ αὐτὴ 350 ἐπίσκοποι ὑπὸ τὴν προεδρίᾳ τοῦ Πατριάρχου Κωνσταντινουπόλεως Ταρασίου. Ἡ Ζ' Οἰκουμενικὴ Σύνοδος ἀποκήρυξε τίς ἀποφάσεις τῆς εἰκονομαχικῆς συνόδου τῆς Ἱερείας, πού εἶχε συγκληθεῖ λίγα χρόνια πρὶν ἀπὸ τὸν αὐτοκράτορα Κωνσταντῖνο τὸν Ε', καταδίκασε τοὺς εἰκονομάχους πατριάρχες καὶ ἐπισκόπους καὶ ἀποκατέστησε τὴν τιμὴ τῶν ἱερῶν εἰκόνων μέ βάση τὴ θεολογία τοῦ ἁγίου Ἰωάννου τοῦ Δαμασκηνοῦ. Ὅρισε ὅτι οἱ εἰκόνες τῶν Ἁγίων δὲν προσκυνοῦνται ἀπὸ τοὺς πιστοὺς γιὰ τὴν ὕλη ἀπὸ τὴν ὁποία εἶναι φτιαγμένες, ἀλλὰ ἡ προσκύνησή τους διαβαίνει στό πρωτότυπο. Ἡ Σύνοδος ἔτσι ἀπέκρουσε μέ εὐκολία τὴν κατηγορία ὅτι ἡ ὑγίης εἰκονοφιλία ταυτίζεται μέ τὴν εἰδωλολατρία.

Ὁ μισόκαλος διάβολος ὅμως δὲν ἔπαψε νά σπέρνει ζιζάνια στό χωράφι τοῦ Χριστοῦ καὶ νά πολεμεῖ τοὺς γνήσιους σποριάδες. Ἔτσι, στίς ἀρχές τοῦ 9ου αἰώνα, ὁ αὐτοκράτορας Λέων Ε' ὁ Ἀρμένιος ἐγκαινίασε τὴ δεύτερη φάση τῆς εἰκονομαχίας. Συγκρότησε Σύνοδο στήν ἐκκλησία

## Μετάφραση τῆς Εὐαγγελικῆς περικοπῆς

Εἶπεν ὁ Κύριος τὴν ἐξῆς παραβολήν: Βγῆκε ὁ γεωργός γιὰ νά σπείρει τὸν σπόρο του. Καθὼς ἔσπερνε, ἄλλος σπόρος ἔπεσε κοντά στόν δρόμο καὶ καταπατήθηκε, καὶ τὰ πτηνὰ τοῦ οὐρανοῦ τὸν ἔφαγαν· ἄλλος ἔπεσε στήν πέτρα, καὶ ἐνῶ βλάστησε, ξεράθηκε, ἐπειδὴ δὲν εἶχε ὕγρασία· ἄλλος ἔπεσε ἀνάμεσα στά ἀγκάδια, καὶ ὅταν τὰ ἀγκάδια φύτρωσαν μαζί του, τὸν ἐπνιξαν. Ἄλλος ἔπεσε στό καλὸ ἔδαφος, ὁπότε βλάστησε καὶ ἔκανε ἑκατονταπλάσιο καρπὸ. Ὅταν τὰ εἶπε αὐτά, φώναξε: Ὅποιος ἔχει αὐτιά νά ἀκούει, ἄς ἀκούει. Τὸν ρωτοῦσαν οἱ μαθητὲς του καὶ ἔλεγον: Τί σημαίνει αὕτη ἡ παραβολή; Αὐτὸς εἶπε: Σέ σᾶς ἐπιτράπηκε νά γνωρίσετε τὰ μυστήρια τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, ἐνῶ στοὺς λοιποὺς δίνονται μέ παραβολές, ὥστε καὶ ἂν βλέπουν, νά μὴ βλέπουν, καὶ ἂν ἀκούουν, νά μὴ καταλαβαίνουν. Ἡ παραβολὴ αὕτη σημαίνει τὰ ἐξῆς: Ὁ σπόρος εἶναι ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ· ἐκεῖνοι οἱ σπόροι πού ἔπεσαν κοντά στόν δρόμο, εἶναι ὅσοι ἄκουσαν, καὶ κατόπιν ἔρχεται ὁ διάβολος καὶ παίρνει τὸν λόγο ἀπὸ τίς καρδιές τους, γιὰ νά μὴ πιστέψουν καὶ σωθοῦν. Ἐκεῖνοι οἱ σπόροι πού ἔπεσαν στήν πέτρα, εἶναι ἐκεῖνοι πού, ὅταν ἀκούσουν δέχονται τὸν λόγο μέ χαρά, ἀλλὰ δὲν ἔχουν ρίζα, καὶ πιστεύουν γιὰ λίγο καιρὸ, ἐνῶ στόν καιρὸ τῆς δοκιμασίας ἀπομακρύνονται. Ἐκεῖνοι οἱ σπόροι πού ἔπεσαν στά ἀγκάδια, εἶναι αὐτοὶ πού ἄκουσαν, ἀλλὰ, ζώντας μέ φροντίδες καὶ πλοῦτο καὶ ἀπολαύσεις τῆς ζωῆς, συμπνίγονται καὶ δὲν καρποφοροῦν. Ἐκεῖνοι οἱ σπόροι πού ἔπεσαν στό καλὸ ἔδαφος, εἶναι αὐτοὶ πού ἄκουσαν τὸν λόγο μέ καλή καὶ ἀγαθὴ καρδιά, τὸν κρατοῦν καὶ καρποφοροῦν μέ ὑπομονή.

(Ἀπὸ τὴ νέα ἔκδοσις: Ἡ Καινὴ Διαθήκη, τὸ πρωτότυπο κείμενο μέ νεοελληνικὴ ἀπόδοσις τοῦ ὁμοτ. καθηγ. Χρ. Βούλγαρη, ἔκδ. ΑΠΟΣΤΟΛΙΚΗΣ ΔΙΑΚΟΝΙΑΣ)

τῶν Βλαχερνῶν, ἡ ὁποία θέλησε νά καταργήσει τίς ἀποφάσεις τῆς κανονικῆς Συνόδου τῆς Νικαίας καὶ νά ἀνακηρύξει ὡς δῆθεν Ζ' Οἰκουμενικὴ τὴ Σύνοδο τῆς Ἱερείας. Γρήγορα ὅμως, μέ τὴ χάρις τοῦ Θεοῦ ἡ βασίλισσα Θεοδώρα –πού βασίλευε ὡς ἐπίτροπος τοῦ ἀνήλικου υἱοῦ τῆς Μιχαήλ τοῦ Γ'– συνεκάλεσε νέα Σύνοδο στήν Κωνσταντινούπολη στά μέσα τοῦ 9ου αἰώνα, ἡ ὁποία ἀκύρωσε τὴ σύνοδο τῶν Βλαχερνῶν καὶ ἐπικύρωσε τὰ πρακτικὰ τῆς Ζ' Οἰκουμενικῆς Συνόδου.

### Ἡ νίκη τοῦ Χριστοῦ

Τὸ παράδειγμα τῶν ἁγίων Πατέρων καὶ ἡ ἱερὴ τους παρακαταθήκη ἀποτελοῦν πνευματικὴ προίκα ἀσύλληπτης ἀξίας γιὰ τοὺς Χριστιανούς ὅλων τῶν αἰώνων. Πολλές φορές ὁ ἄνθρωπος τῆς ἐποχῆς μας, ὁ καθένας ἀπὸ ἐμᾶς ξεχωριστά, διαμαρτύρεται ὅτι εἶναι μόνος καὶ ἀνυπεράσπιστος καί, ἐπομένως, εὐάλωτος στίς ποικιλότητες καὶ πολυώνυμες